

imperia

Pastaia Italiana®



La buona e creativa pasta italiana fatta in casa.

Imperia Pastaia Italiana è fabbricata in Italia con grande cura artigianale per garantirne robustezza e durata nel tempo.

Sfoglia, spaghetti, tagliatelle, fettuccine, lasagnette e ravioli a forma di stelline! Con **Imperia Pastaia Italiana**, in pochi minuti fai in casa la creativa pasta italiana! La confezione contiene: la macchina Imperia per fare la sfoglia in 6 spessori, la manovella e il morsetto, le taglierine per spaghetti, tagliatelle, fettuccine, lasagnette, lo stampo **Raviolamp** per le stelline e il matterello in legno naturale.



Wholesome and creative homemade Italian pasta.

The **Imperia Pastaia Italiana** (Italian Pasta maker) is precision engineered in Italy, sturdy and built to last.

Pasta sheets, spaghetti, tagliatelle, fettuccine, lasagnette and star-shaped ravioli!

With **Imperia Pastaia Italiana**, it takes just minutes to make creative Italian pasta!

The box contains: the Imperia machine for making pasta sheets in 6 thicknesses, the handle and vice, cutters for spaghetti, tagliatelle, fettuccine, lasagnette, the **Raviolamp** mould for stars and natural wood rolling pin.



Toute la créativité et la saveur des pâtes italiennes faites maison.

Imperia Pastaia Italiana (Machine à pâtes à l'Italienne) est fabriqué en Italie avec grande habileté artisanale qui lui confère robustesse et durée de vie. Abaisse, spaghettis, fettuccines, lasagnettes et raviolis en petites étoiles!

Imperia Pastaia Italiana vous permet de réaliser chez vous, en quelques minutes seulement, des pâtes créatives à l'Italienne!

L'emballage contient la machine Imperia pour réaliser l'abaisse en 6 épaisseurs, l'étau et la manivelle, les coupeuses pour spaghettis, tagliatelles, fettuccines, lasagnettes, le moule **Raviolamp** pour les petites étoiles et le rouleau en bois naturel.

РУССКИЙ ПРОЕКТ
www.rp.ru



Die guten und kreativen, hausgemachten italienischen Nudeln.

Die **Imperia Pastaia Italiana** (Italienische Nudelmaschine) wird in Italien mit meisterhafter Sorgfalt hergestellt, so dass Robustheit und lange Haltbarkeit garantiert sind.

Teigplatten, Spaghetti, Tagliatelle, Fettuccine, Lasagnette und sternförmige Ravioli! Mit **Imperia Pastaia Italiana** kannst Du in wenigen Minuten kreative italienische Nudeln herstellen!

Die Verpackung enthält: Die Nudelmaschine Imperia zur Herstellung von Teigplatten in 6 verschiedenen Stärken, die Kurbel und die Zwinge, die Schneider für die Spaghetti, Tagliatelle, Fettuccine, Lasagnette, die Form **Raviolamp** für die Sterne sowie ein Nudelholz aus natürlichem Holz.



La rica y creativa pasta italiana hecha en casa.

Imperia Pastaia Italiana (Pastera Italiana) está fabricada en Italia con grande atención artesanal para garantizar su robustez y su duración a lo largo del tiempo. ¡Hoja, espaguetis, tallarines, fettucini, lasañas pequeñas y raviolis en forma de estrellitas! ¡Con **Imperia Pastaia Italiana** en tan sólo unos minutos, logrará hacer en casa la creativa pasta italiana!

Contenido del paquete: máquina Imperia para hacer la hoja en 6 espesores, la manivela y la abrazadera, las cillacitas para espaguetis, tallarines, fettucini, lasañas pequeñas, el molde **Raviolamp** para darle forma de estrellitas a la masa y el rodillo de madera natural.



A boa e criativa massa italiana feita em casa.

Imperia Pastaia Italiana (A fazedora de massas Italiana) é fabricada na Itália com grande cuidado artesanal para garantir robustez e duração no tempo. Massa passada em rolo, talharins, fettuccine, lasanhase raviólis em forma de pequenas estrelas!

Com **Imperia Pastaia Italiana** em poucos minutos, irás fazer a criativa massa italiana em casa!

A confecção contém: a máquina Imperia para fazer a massa passada em rolo em 6 espessuras, a manivela e a braçadeira, os cortadores para esparguetes, talharins, fettuccine, lasanhas, o aparelho **Raviolamp** para fazer as pequena estrelas e o rolo de massa em madeira natural.

imperia

Pastaia Italiana®



Linea Accessori - Accessories - Ligne Accessoires - Zubehoerreihe - Línea Accesorios - Linha de Acessórios

Imperia è dotata di una completa linea di accessori (da acquistarsi separatamente).

Imperia comes with a complete line of accessories (to be purchased separately).

Imperia offre une ligne complète d'accessoires (à acheter séparément).

Imperia kann auf Wunsch mit einer kompletten Zubehoerreihe ausgestattet werden (die separat erworben werden müssen).

Imperia está dotada de una completa línea de accesorios (que se compran por separado).

A Imperia está equipada de uma linha completa de acessórios (que devem ser comprados separadamente).



Serie di apparecchi da taglio.

A series of cutting.

Séries d'appareils de coupe.

Serie von Schneidegeraeten.

Serie de aparatos para corte.

É uma série de aparelhos de corte.



T.5
Spaghetti
Ø mm. 2



T.0
Capelli
d'Angelo
mm. 0,8



T.1
Capelli
d'Angelo
mm. 1,5



T.2
Tagliatelle
mm. 2



T.3
Trenette
mm. 4



T.4
Fettuccine
mm. 6,5



T.5
Lasagnette
mm. 12



T.6
Pappardelle
mm. 32



T.12
Reginette
lasagnette
mm. 12



T.44
Reginette
pappardelle
mm. 44



Il motore universale
The universal motor



3x3 cm 5x5 cm



Gnocchetti sardi Cavatelli Rigatelli

imperia®

125424, г. Москва, Волоколамское шоссе, д. 88, стр. 8

Тел./факс: +74955404600

РУССКИЙ ПРОЕКТ®

www.rp.ru



Acquistando una politica di continuo sviluppo, Imperia si riserva il diritto di effettuare modifiche e/o miglioramenti a qualsiasi prodotto, pertanto lo stesso potrebbe non essere riportato nelle immagini raffigurata. As Imperia adopts a policy of continual development, it reserves the right to make changes and/or improvements to any product, therefore they might not be shown in the illustrations given.